

# Psa

## Chapter 44

English Interlinear

Reference: American Standard Version

בְּאָזְנוֹנוּ	אֱלֹהִים	מִשְׁכֵּל :	קָרְחָה	לְבָנִיָּה	לְמִנְצָחָה	1
with our ears	God	a Contemplation	of Korah	of the sons	To the Chief Musician	
<a href="#">H0241</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H4905</a>	<a href="#">H7141</a>		<a href="#">H5329</a>	
קָרְדָּם :	בַּיּוֹם	בְּיָמֵיהם	פְּעָלָת	פְּעָלָל	אָבוֹתֵינוּ	שָׁמַעְנוּ
of old	in days	in their days	You did	the deeds	have told	we have heard
<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3117</a>		<a href="#">H6466</a>	<a href="#">H6467</a>	<a href="#">H0001</a>	<a href="#">H8085</a>
לְאַמִּים	תְּרֵעָה	וְתִטְعָם	וְתִטְعָם	הַוְרָשָׁה	גּוֹיִם	יְדָךְ
the peoples	You afflicted	but them	You planted	drove out	the nations	with Your hand
<a href="#">H3816</a>		<a href="#">H5193</a>		<a href="#">H3423</a>		<a href="#">H3027</a>
וְצִלְלָתָם :						
and cast them out						
						<a href="#">H7971</a>
לֹא	וַיְרֻעָם	אֶרְץ	יָרְשָׁו	בְּחַרְבָּם	לֹא	כִּי
nor	and their own arm	of the land	they did gain possession	by their own sword	not	For
<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H2220</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H3423</a>	<a href="#">H2719</a>	<a href="#">H3808</a>	
קָנוּךְ	וְאֹור	וְיָרֻעָה	יָמִינְךָ	כִּי	לִמְוֹד	הַשִּׁיעָה
of Your countenance	and the light	and Your arm	it was Your right hand	but	them	did save
<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H0216</a>	<a href="#">H2220</a>	<a href="#">H3225</a>			<a href="#">H3467</a>
רָצִיתָם :						
You favored them						
						<a href="#">H7521</a>
יַעֲקֹב :	יְשֻׁעָות	צִוָּה	אֱלֹהִים	מֶלֶךְ	הָיוּ	אַתָּהָה
Jacob	victories for	Command	God	my King	are	You
<a href="#">H3290</a>	<a href="#">H3444</a>	<a href="#">H6680</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H4428</a>	<a href="#">H1931</a>	
נָבוֹס	בְּשָׁמְךָ	נִנְגַּשְׁ	צְרִינוּ	בְּךָ		
we will trample	Through Your name	we will push down	our enemies	Through You		
<a href="#">H0947</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H5055</a>				
קָמִינָה :						
those who rise up against us						
תָּוְשִׁיעָנוּ :	לֹא	וְחַרְבִּי	אֶבְטָחָה	בְּקַשְׁתִּי	לֹא	כִּי
shall save me	nor	and my sword	I will trust	in my bow	not	For
<a href="#">H3467</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H2719</a>	<a href="#">H0982</a>	<a href="#">H7198</a>	<a href="#">H3808</a>	
הַבִּישׁוֹת :	וְמִשְׁנָאָנוּ	מִצְרָינוּ	הַוְשִׁעָתָנוּ	כִּי		
have put to shame	and those who hated us	from our enemies	You have saved us	But		
<a href="#">H0954</a>	<a href="#">H8130</a>		<a href="#">H3467</a>			
סֶלָה :	נְדָה	לְעוֹלָם	וְשָׁמָןָה	כָּל	הַלְּלָנוּ	בְּאֱלֹהִים
Selah	praise	forever	and Your name	day long	we boast	In God
<a href="#">H5542</a>	<a href="#">H3034</a>	<a href="#">H5769</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H0430</a>

בְּצָבֹאָתֵינוּ:	בְּצָבֹאָתֵינוּ:	תָּצָאָתָא	וְלֹאָתָא	וְתַכְלִימָנוּ	זָנָתָה	אֲךָ	9
with our armies	You do go out	and not	and put us to shame	You have cast [us] off		But	
	<a href="#">H3318</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H3637</a>			<a href="#">H0637</a>	
שָׁסָוּ	וּמְשֻׁנְאָנוּ	אֶצְרָ	מִנְיָה	אַחֲרָ	הַשְׁיבָנוּ		10
have taken spoil	and those who hate us	the enemy	from	back	You make us turn		
<a href="#">H8154</a>	<a href="#">H8130</a>			<a href="#">H0268</a>	<a href="#">H7725</a>		
						לְמַוּ:	
						for themselves	
זָרִיתָנוּ:	וּבְנוּם	מִאָכֵל	כְּצָאןָ	תְּתַנְנוּ			11
have scattered us	and among the nations	[intended] for food	like sheep	You have given us up			
<a href="#">H2219</a>		<a href="#">H3978</a>	<a href="#">H6629</a>	<a href="#">H5414</a>			
בְּמַחְיָהֶם:	רְבִיתָ	וְלֹאָתָ	הַוּןָ	בְּלֹאָתָ	עַמְקָדָ	תְּמַלְךָ	12
by selling them	are enriched	and not	[next to] nothing	for	Your people	You sell	
<a href="#">H4242</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H1952</a>	<a href="#">H3808</a>		<a href="#">H4376</a>		
לְסִבְבּוֹתָנוּ:	וּקְלָסָ	לְעֵגָ	לְשָׁכְנָנוּ	חַרְבָּהָ	תְּשִׁיבָנוּ		13
to those all around us	and a derision	a scorn	to our neighbors	a reproach	You make us		
<a href="#">H5439</a>	<a href="#">H7047</a>	<a href="#">H3933</a>	<a href="#">H7934</a>	<a href="#">H2781</a>			
אַמִּים:	בְּלָ	רָאֵשָׁ	מִנּוֹדָ	מִשְׁלָ	תְּשִׁיבָנוּ		14
the peoples	among	of the head	a shaking	a byword	You make us		
<a href="#">H3816</a>	<a href="#">H3816</a>	<a href="#">H4493</a>		<a href="#">H4912</a>			
כִּסְתִּנִי:	כַּעַיָּ	וּבְשָׁתָ	נָגָהָ	כְּלִמְתִּי	חַיּוֹםָ	כָּלָ	15
has covered me	of my face	and the shame	before me	My dishonor [is]	continually	All	
<a href="#">H3680</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H1322</a>	<a href="#">H5048</a>	<a href="#">H3639</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H3605</a>	
וַיְמַתְּקָם:	אָוִיבָ	מִפְנֵי	וּמִנְגָּרָ	מִתְחַנֵּףָ	מִקּוֹלָ		16
and the avenger	of the enemy	because	and reviles	of him who reproaches	Because of the voice		
<a href="#">H5358</a>	<a href="#">H0341</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H1442</a>				
שְׁךָרְנִי	וְלֹאָתָ	שְׁכַחְנָהָ	וְלֹאָ	בְּאָתָנוּ	זָהָ	כָּלָ	17
have we dealt falsely	nor	we have forgotten You	but not	has come upon us	this	All	
<a href="#">H8266</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H7911</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H2063</a>	<a href="#">H3605</a>	
						בְּבִרְיתְּךָ:	
						with Your covenant	
						<a href="#">H1285</a>	
אַרְחָךְ:	מֵאָ	אָשְׁרָנוּ	וְתַתָּ	לְבָנָ	נָסָגָ	לֹאָ	18
Your way	from	our steps	nor have departed	Our heart	has turned	Not	
<a href="#">H0734</a>			<a href="#">H5186</a>	<a href="#">H0268</a>	<a href="#">H5472</a>	<a href="#">H3808</a>	
עַלְנוּ	וְתַכְסָ	תְּנִיםָ	בָּמְקוּםָ	דְּכִיתָנוּ		כִּי	19
us	and covered	of jackals	in the place	You have severely broken us		but	
<a href="#">H3680</a>			<a href="#">H4725</a>	<a href="#">H1794</a>			
						בְּאַלְמָנוֹתָ:	
						with the shadow of death	
						<a href="#">H6757</a>	
זָרָ:	לְאֵלָ	כְּפָנֵינוּ	וְנִפְרָשָׁ	אַלְהָנוּ	שָׁכָחָנוּ	אָםָ	20
foreign	to a god	our hands	Or stretched out	of our God	we had forgotten	If	
<a href="#">H0410</a>	<a href="#">H3709</a>		<a href="#">H6566</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H7911</a>	

לֵב:	of the heart	תְּعַלְמֹת	secrets	יְדֹעַ	knows	הִיא	He	כִּי	for	זֹאת	this	יְחַקְרֵרְתָּ	search out	אֱלֹהִים	God	הַלֹּא	Would not	21
				<a href="#">H8587</a>	<a href="#">H3045</a>	<a href="#">H1931</a>				<a href="#">H2063</a>	<a href="#">H2713</a>			<a href="#">H0430</a>		<a href="#">H3808</a>		
כַּצְאָן	as sheep	נְחַשְּׁבָנוּ	we are accounted	הַיּוֹם	day long	כֹּל	all	הַרְגַּנְנוּ	we are killed	עַלְיךָ	for Your sake	כִּי	Yet					22
	<a href="#">H6629</a>	<a href="#">H2803</a>		<a href="#">H3117</a>		<a href="#">H3605</a>		<a href="#">H2026</a>										
טְבַחַת:																		
for the slaughter																		
																		<a href="#">H2878</a>
לְנִצְחָה:	forever	תִּנְנַח	do cast [us] off	אַל	not	הַקִּיצָּה	Arise	אָרָגָן	Lord	וְתִישְׁן	do You sleep	לְמִהָּה	why	עֲוֹרָה	Awake			23
	<a href="#">H5331</a>			<a href="#">H0408</a>		<a href="#">H6974</a>		<a href="#">H0136</a>		<a href="#">H3462</a>		<a href="#">H4100</a>		<a href="#">H5782</a>				
וְלִחְצָנוּ:	and our oppression	עֲנֵינוּ	our affliction	תְּשַׁחַת	[And] forget	תִּסְתַּיר	do You hide	פָּנִים	Your face	לְמִהָּה	Why							24
	<a href="#">H3906</a>		<a href="#">H6040</a>	<a href="#">H7911</a>		<a href="#">H5641</a>		<a href="#">H6440</a>			<a href="#">H4100</a>							
בָּטְנָנוּ:	Our body	לְאָרֶץ	to the ground	דָּבָקָה	clings	נִשְׁאָנוּ	our soul	לְעַפָּר	to the dust	שָׁחָה	is bowed down	כִּי	for					25
	<a href="#">H0990</a>	<a href="#">H0776</a>		<a href="#">H1692</a>		<a href="#">H5315</a>		<a href="#">H6083</a>		<a href="#">H7743</a>								
חִסְדְּךָ:																		
Your mercies'																		
																		<a href="#">H4616</a>
לְמַעַן	for sake	וּפְרָנָנוּ	and redeem us	לְנִי	our	עַזְבָּתָה	for help	קַיְמָה	Arise									26
															<a href="#">H6299</a>			